SZABADSÁG

A DEMOKRATIKUS KÖZVÉLEMÉNY NAPILAPJA

I. ÉVFOLYAM.
2. SZÁM.
1989. DECEMBER 24.
VASÁRNAP.
4 OLDAL ÁRA 50 BANI

A Nemzeti Megmentési Front Tanácsának tájékoztatója

— ION ILIESCU ismertetése a televízióban —

Kedves honpolgárok!

Nehéz, zsúfolt napunk volt. Egyenesen a Nemzeti Megmentési Front katonai parancsnokságáról jövünk. A kimondottan néptömegek elleni harcra és a diktátor védelmére kiképzett terrorista bandák gyalázatos akciói miatt tevékenységünket nem végezhettük normálisan ezen a napon. Kénytelenek voltunk előtérbe helyezni a terroristák elleni összehangolt harci akciókat. Ezek a terrorista csoportok, egyes fanatizált egyének lakásokra, emberekre lőnek, áldozatokat szedve a katonák soraiból, s ez ellokvens megnyilvánulása a Ceaușescu-diktatúra népellenességének, a Ceaușescuénak, aki temérdek rosszat okozott a népnek és aki nem takarékoskodott az eszközökkel, borzasztóan sok eszközt és kigondolt, rendszeres akciót szentelt az ilyen egytorló egységek létrehozására.

El akarjuk mondani, hogy az [illegible]es katonai, a rendőrségi és belügyminisztériumi egységek nagy többsége is egységesen lép fel a terroristák ellen. Gyakorlatilag nemzeti konszenzus van a diktatúra ellen.

A diverziós, terrorista, gyalázatos akciók, amelyekkel a terrorista csoportok meg akarják akadályozni az új hatalom működését és destabilizálni társadalmunkat, utolsó vonaglása a népellenes diktatúra e szörnyszerű teremtményének. El kell mondanunk, hogy a terrorista elemek száma gyakorlatilag nem nagy, de speciális kiképzésben részesültek és felszerelésük ilyen akciókat szolgál. A legtöbb esetben sikerül megneheziteniük a katonai egységek tevékenységét, mert, ahogyan nagyon sokan látták önök közül, a terroristák lakott épületekből, sőt lakásokból lőnek, ami megnehezíti a haditechnika bevetését, a hadsereg közbelépését, hisz ennek nagyobb mértékben el kell kerülnie a veszteségeket a honpolgárok soraiból. Páratlan galádság, olyan kegyetlenség, amit nem lehet minősíteni. Ezért oly nehéz felszámolni őket. Kérjük a honpolgárokat, értsék meg a nehéz helyzetet, amiben vagyunk, és minden úton könnyítsenek a katonák tevékenységén.

Azoknak, akik olyan tömbházakban laknak, amelyekben terroristák működnek — a televizió, a rádió, a Központi Bizottság székháza, a honvédelmi minisztérium körüli forró pontokról van szó — azt tanácsoljuk, hogy lehetőségeikhez mérten ürítsék ki az épületeket, kérjenek szállást ismerősöknél vagy más helyeken, elősegítve katonai egységeink tevékenységét.

Sajnos, áldozatokat követelő forradalmi pillanatokat élünk. A mai nap folyamán sokat jártunk a főváros utcáin, s a honpolgári tudat lenyűgöző jeleneteinek lehettünk tanúi, láttuk a kezdeményezés és az önszervezés, a társadalmi védelem, a közúti forgalom ellenőrzésének megnyilvánulásait. Tájékoztatni kívánjuk azonban önöket, hogy csakis a hadsereg rendelkezik tankokkal és páncélos egységekkel. A terroristák puskásokként vannak megszervezve, viszont jól fel vannak fegyverkezve, és rendkívüli kiképzésben részesültek. Ezért azokon a közutakon, ahol akadályokat és ellenőrző pontokat létesítettek, nem kell akadályozni a katonai egységeket, illetve a páncélkocsikat, a katonai teherautókat, a tankoknak minél szabadabb utat kell biztosítani, azon pontok felé, ahova igyekeznek. A Honvédelmi Minisztériumból ide jövet, meg kellett állnunk, tárgyalnunk kellett; az emberek jóhiszeműek, amikor nem hagynak bárkit áthatolni. Azt akarjuk tehát, hogy tudják meg: a tankok, úgyszintén a páncélkocsik csakis az övék.

Kérjük, gondolkozzanak, hogyan lehetne kibővíteni a néptömegek közreműködését és részvételét a katonai egységek támogatására inkluzíve abban, hogy minél több hazafias gárda létesüljön a saját egységek, — a gazdasági egységek, a lakossági szükségletek kielégítését célzó általános tevékenységi pontok védelmezésére, akárcsak a forró pontok környékén működő egységek támogatására. Itt csakis szoros együttműködésben a hadsereggel és a hadseregnek alárendelve kell működni, mert a tevékenységben léteznek katonai szabályok. Úgyszintén el kell mondanunk, hogy a terroristák nem hordanak egyenruhát: civilek. Sőt, sok esetben karszalagot is viselnek, hogy össze lehessen téveszteni őket a honpolgárok által szervezett védelmi alakulatokkal, és zűrzavart teremtsenek. Lőnek minden pozícióból. Ezért fontos, hogy a mi alakulataink tagjai ne lépjenek fel egyénileg, mert összetéveszthetők a terroristákkal, és áldozatul eshetnek a katonai egységekkel folytatott konfrontációnak, ezért szervezett, szabályos egységekbe kell hogy tömörüljenek. Legyen akció-egység, és ne teremtsünk további pánikot, zűrzavart és áldozatokat.

A parancsnoksági ülésen azonnali intézkedéseket jelöltünk ki a ma éjszakai, holnap reggeli és a további órákra szóló tevékenységre, hogy nagyobb hatékonysággal számolhassuk fel a terrorista bandákat.

A honvédelmi miniszteri tisztségbe Nicolae Militaru vezérezredest nevezték ki; őt két első helyettese, Ștefan Gușe tábornok, a nagyvezérkar főnöke és Victor Stănculescu tábornok segíti.

Végezetül, tisztelt honpolgárok, tájékoztatni kívánjuk, hogy Nicolae Ceaușescut és Elena Ceaușescut letartóztatták és őrizetben vannak. Úgyszintén letartóztatták Ilie és Nicu Ceaușescut, illetve a Ceaușescu klán néhány kiszolgálóját: Dincăt, Postelnicut, Bobut és még néhányat. Eljön a nép igazságos, szigorú ítélkezésének pillanata azok fölött, akik e nemzeti tragédiát előidézték.

Reméljük azonban, hogy a népi erők egységeinek egyesített akciójával véget vetünk a Ceaușescu klán mérgeskígyó-harapású hidrája utolsó vonaglásának. Egységre, szoros együttműködésre van szükség. Még nagyon sok bajt fognak okozni, de a folyamat visszafordíthatatlan. Semmi sem fordíthatja vissza Románia megújulási folyamatának menetét!

Kívánjunk magunknak sikert!

Tájékoztattuk önöket az alapvető tevékenységekről — a katonai tevékenységekről. Szeretnénk azonban azt is elmondani, hogy már beszéltünk több minisztériummal a gazdasági tevékenység normális menetének biztosításáért. A Villamosenergiaügyi Minisztériummal, a Műszaki-Anyagi Ellátásügyi Minisztériummal, az ATB-vel, a kereskedelemmel és a szövetkezetekkel, néhány más gazdasági minisztériummal, hogy az iparegységekben a tevékenység zavartalanul folyjon, hogy a következő napokban hozzáláthassunk az építő munkához.

Sajnos, e problémákkal kapcsolatban eddig nem tudtuk megkezdeni a normális tevékenységet tanácsunk tervének szervezett keretében, de reméljük, hogy mielőbb felszámoljuk a terrorista-fészkeket és az építő munkának szenteljük magunkat.

És egy utolsó információ. Intézkedés történt az összes politikai foglyok kiszabadítására. Valamennyiüket kiszabadítottuk.

Intézkedések a rend fenntartásáért Kolozs megyében

1. A Kolozs megyében lévő fegyveres erőket a Nemzeti Megmentési Front Kolozs Megyei Bizottsága alá rendelik. A Belügyminisztérium alakulatai kettős alárendeltséggel a Nemzeti Megmentési Front Kolozs Megyei Bizottsága és a Honvédelmi Minisztérium alá tartoznak.

2. A Kolozsvári Állambiztonsági Brigád katonái és a Kolozs megyei Antiterrorista Intervenciós Felügyelőség csoportjai azonnal átadják fegyverzetüket és összes felszerelésüket, ezt a Honvédelmi Minisztérium fegyveres erőinek az ellenőrzése alá helyezik, ez biztosítja védelmét és biztonságát. Szükség esetén újra kiosztják, a forradalom új vívmányainak megőrzésére és megvédésére.

3. A milícia szervei, együttműködve a hazafias gárdák tagjaival, biztosítják a közrendet Kolozs megye területén.

4. A Kolozs megyei milícia teljesíteni fogja hatásköri megbízatásait, megőrizve jelenlegi szervezési struktúráját, valamint az ennek megfelelő anyagi és területi kompetenciáját.

5. Az állambiztonsági szervek a birtokukban lévő információkat a Nemzeti Megmentési Front Kolozs Megyei Bizottságának rendelkezésére bocsátják, hogy az igazi ellenségeket azonosítani lehessen.

6. Valamennyi állami és szövetkezeti gazdasági egység megtesz minden intézkedést javai őrzésének biztosításáért, hogy megakadályozza ezek eltulajdonítását, megrongálását, valamint, hogy megőrizze a titkos iratokat.

7. Minden állampolgár öntudatára apellálunk, hogy tartsa tiszteletben a jogrendet, az állam törvényeit, a nemzeti vagyont és a magántulajdont.

8. Aki nem tartja tiszteletben a törvényes rendelkezéseket, viselnie kell azoknak következményeit.

9. Az állami szervek jelenlegi struktúrájukban tevékenykednek és biztosítják a törvényesség megerősítését Kolozs megyében, megakadályozva a korrupciót, az üzérkedést és az állampolgárok jogainak megcsorbítását.

A NEMZETI MEGMENTÉSI FRONT KOLOZS MEGYEI BIZOTTSÁGA

ÜTÖTT AZ ÓRA!

Tegnap, december 23-án várva-várt hírt közölt a Szabad Román Televízió: letartóztatták a véreskezű gyilkosokat, Nicolae Ceaușescut és feleségét, valamint bandájának egyes tagjait!

HÍVÓ SZÓ

A kolozsvári magyar demokrata értelmiségiek kezdeményező csoportja cselekvően kívánja alakítani a véres Ceaușescu-diktatúra megdöntése utáni demokratikus kibontakozást, amelyhez súlyos áldozatokkal járult hozzá a romániai magyarság is. A Tőkés László nevével fémjelzett, Temesvárról, a hős városból indult szabadságmozgalom, fölszabadító harc számunkra a kettős (társadalmi és nemzeti) elnyomás alól történő fölszabadulás kezdetét kell hogy jelentse, s meggyőződésünk, hogy ez nemcsak a romániai magyarság, hanem a román nép alapvető érdeke is. Csakis ez járulhat hozzá a közös Európa-ház megteremtéséhez. A független Románia alapján állunk, amelynek jogállamként biztosítania kell a nemzetiségek politikai-kulturális önrendelkezését és önkormányzatát is. A politikai határoktól függetlenül, amelyeket adottaknak, nem vitatandóknak, de spiritualizálhatóknak tartunk, nyelvi-kulturális-etnikai önazonosságunkhoz ragaszkodunk, és mint kollektív személyiség kívánunk részt venni a holnapi demokratikus Románia gazdasági, politikai, művelődési életében. Saját intézményeink keretében is hozzájárulunk a pluralista demokrácia megteremtéséhez, amelyben önálló érdekképviseletre tartunk igényt.

Elítéljük mindazokat, akik megalkuvó magatartásukkal elősegítették, kiszolgálták az egész ország lakosságára nehező személyi kultuszt és önkényuralmat, s elárulták a romániai magyar nemzetiség érdekeit. De azok sem szolgálták és szolgálják közös érdekeinket, akik bármilyen oldalról gyűlöletet szítottak vagy szítanak. A Kárpátok térségében történelmileg egymásra utalt nemzetek, Közép-Kelet-Európa jelene és jövője feltételezi a kölcsönös bizalmat és megértést, amelyre a termékeny együttműködés épülhet. Ezen belül a nemzeti kisebbségekre fontos szerep hárul az anyaországok és a többségi nemzetek közötti kétirányú kapcsolatok ápolásában.

A legsürgősebb feladat jogi és intézményes biztosítékok teremtése az anyanyelv korlátlan használatára, a minden szintű magyar nyelvű oktatás visszaállítására — beleértve a Kolozsvári Bolyai Tudományegyetemet. A romániai magyar tudományos önismeret szabad ápolása, művelődési intézményeink, első helyen az Erdélyi Múzeum-Egyesület működésének anyagi és szellemi biztosítása, a magyar nyelvű rádió- és televízióadások felújítása, műemlékeink védelme ugyancsak életfontosságú szükségletünk. Megtartó erőnek tekintjük a szabad vallásgyakorlás intézményes szavatolását. Hagyományaink letéteményeseiről, a magyarok lakta településekről, falvakról és kisvárosokról gondoskodnunk kell, hogy népünk vitális erőforrásai ne apadjanak ki.

Mindezeknek az érdekében meg kell teremtenünk nemzetiségi közéletünk korszerű intézményi kereteit, amelyek gondjainknak és törekvéseinknek nyilvánosságot biztosítanak. Természetesen részt kérünk ezeken keresztül az ország egészének társadalompolitikai irányításában.

Kolozsvár, 1989. december 23.

BALAZS SÁNDOR
BALOGH EDGÁR
BALOGH FERENC
BENKŐ SAMU
CSEKE PÉTER
CSÉP SÁNDOR
CS. GYÍMESI ÉVA
CSETRI ELEK
GÁLL ERNŐ
JAKÓ ZSIGMOND
JENEI DEZSŐ
KÁNTOR LAJOS
KÁNYÁDI SÁNDOR
LÁSZLOFFY ALADÁR
NAGY GYÖRGY

Békés, szabad Karácsonyt!

Tűzben és vérben fogant szent Karácsony estéjén mindegyre feléledő reménységgel erősítsük meg szívünket mi, hívők és hitetlenek, eggyé válva az örök üzenet érzésében: a szeretetben. Remegő szívvel, de emberi hittel hisszük, hogy elhalkulnak a szirénák és a sortűzek, a jelszavak és a láncfalak dübörgése, s ismét békesség lesz az utcákon és az otthonokban.

Ez a nagyhét a legmagasztosabb és a legiszonyatosabb, a legcsodálatosabb és a legmegrázóbb volt életünkben, mert a szabadság kibontotta zászlait, s alája toborzott valamennyiünket, magyart és románt egyaránt, hogy a világ legtermészetesebb ajándékát készüljünk átvenni, és karácsonyfák alá tenni. Azt az ajándékot, amit itt, a Főtéren, és minden romániai város főterén, a fővárosi tereken és utcákon emberek ezreinek vére festett és magasztosított szentté: a testvériséget.

A golyók előtt mindnyájan egyenlők voltunk.

Mint ahogyan egyenlőknek kell lennünk továbbra is, újabb megpróbáltatások, újabb harcok, újabb örömök estéjén és reggelén, immár mindörökre!

Karácsony estéjén is zárjuk szorosabbra sorainkat a szabadság zászlaja alatt, s ne engedjük, hogy közénk férkőzzön kétely és kishitűség, sanda gyanú és sunyi rosszindulat, és semmi mindabból, ami eddig eltávolított bennüket egymástól.

Összetartozunk.

Karácsony estéjén, és mindig éreznünk kell az egymás iránti bizalom, az igaz, őszinte gondolat és szó melegét, hogy arra építhessük meg azt a holnapot, amelyben emelt fővel egymás szemébe nézhetünk.

Hinnünk kell benne, hogy ilyen holnapokra virradunk.

Ezzel a hittel kívánjunk egymásnak békés, szabad, a szeretet melegét sugárzó karácsonyt!

Orbán Ferenc

A kolozsvári írók nyilatkozata

A kolozsvári román és magyar írók teljes szívvel üdvözlik az új, valóban demokratikus, antitotalitárius és pluralista Romániát. Köszöntik hazánk örökre szóló visszatérését Európához. Ugyanakkor magukénak vallják ezen történelmi pillanatokban az ország annyi áldozat árán megtalált természetes útját, amelyet évtizedeken át egy gyilkos és felelőtlen klikk a katasztrófa szélére sodort, megalázta az embert, az örök emberi értékeket.

Az írók a Nemzeti Ujjászületés Frontja, Románia népe mellett állnak, és minden erejükkel, tehetségükkel támogatják programjait és társadalmi életünk kibontakozását. Tudjuk, hogy felelősséggel tartozunk kultúránk jövőjéért, amelyből eltűnik a hazugság, a dilettantizmus, a karrierizmus, a gyávaság, a nemzeti-vallási és mindenfajta megkülönböztetés.

Éljen a Szabad és Demokratikus Románia!

A kolozsvári írók nevében az Egyesület Ideiglenes Bizottsága:

Augustin Buzura,
Fodor Sándor,
Adrian Marino,
Liviu Petrescu,
Szilágyi István.

Kolozsvár, 1989. december 23.

Az öröm pillanatai

Nyílt levél Ion Iliescuhoz

Igen Tisztelt Elnök Úr!

Másfél évtizeddel ezelőtt találkoztunk először. Azóta nem láttam Önt a tegnap délutánig. Örömteljesebb újratalálkozást nem is tudnék elképzelni. Az elmúlt időszakban alig hallottam Önről. Olykor magánbeszélgetések során emlegettük Önt reménységgel, magyar és román barátaimmal. Ha jól emlékszem, két éve olvastam A Hétben egy Önnel készített interjút. Először nem akartam hinni a szememnek: vajon Ön nyilatkozik a Műszaki Kiadó igazgatójaként, vagy egy névrokona. Azonnal felhívtam Rostás Zoltánt a szerkesztőségben. Boldogan vettem tudomásul, hogy Ön az.

De engedje meg, hogy felidézzem azt a régi és első találkozásunkat. Temesváron történt, a Hősi Városban, amely mindnyájunkat és — bocsásson meg a szerénytelenségért — kettőnket is testvérré és baráttá tett. Én Bukarestből érkeztem egy filmezésre a Bega partjára — az akkor még létező magyar tévéadás munkatársa voltam — és előzetesen bejelentkeztem telefonon Önnél egy udvariassági látogatásra. Ön akkor a megye kulturális életének volt vezető személyisége. Megegyeztünk a találkozás időpontjában és én, megvallom, szorongva és aggályoskodva tettem meg az utat Bukaresttől Temesvárig. Arra gondoltam, vajon szűkre szabott időmből mennyit kell majd várakoznom, amig bejutok Önhöz. Rossz tapasztalataim voltak, hiszen más megyékben más emberek hasonló esetben mindig jócskán megvárakoztattak. Én a megbeszélt időre pontosan érkeztem. A titkárnője azonnal bevezetett Önhöz, bemutatkoztunk, finom kávéval fogadott és legnagyobb meglepetésemre ott volt az irodában a Magyar Színház, a Szabad Szó és a Magyar Líceum képviselője is. — Gondoltam segítségére lesznek munkájában, azért kérettem ide őket — mondotta kedvesen és hivatalos személyre nem jellemző közvetlenséggel. Ezt a közvetlen, emberi hangját hallottam vissza a tegnap, amikor felolvasta a Nemzetmentési Front programnyilatkozatát.

Köszönöm.

Tulajdonképpen én boldog Karácsonyt és Új Esztendőt akartam kívánni, és eredményes munkát felelősségteljes hivatalában valamennyiünk boldogságára. Kissé hosszúra sikerült, de el kellett mondanom és Ön bizonyára megérti, hogy egy közíró számára a legnagyobb öröm, ha megírhatja azt, ami a szívében van, s amit megosztani kíván a jószándékú emberekkel, szabadon, szabad sajtóban.

Jelenleg a Korunk munkatársa vagyok, kérem, ha erre jár és ideje engedi, látogasson el hozzánk egy beszélgetésre. Szeretettel várjuk.

Őszinte híve és tisztelője
Csép Sándor

A föld lelke

A vétségeket sorolnám: hányszor, de hányszor vétettek ellene! Rátiportak annyiszor, de Ő a meg nem bocsátható bűnöket is úgy szenvedte végig, fájdalmát úgy viselte el, mint az édesanyák: még abból is megtartó erőt merített.

S most, hogy végre tehetem, hű gyermekeként megsimogatnám, vigasztalnám.

Fogadoknék is persze. S megkövetném hiszen hányszor, de hányszor mulasztottam. Miért nem orditottam miért nem a gyermek kétségbeesett sikolyával sikoltottam, miért nem vágtam ököllel arcokba, amikor, jaj, sebeket ejtettek az életet adó földön.

Az Erővel, ha gőgös és esztelen — úgy tűnhet — egyenlőtlen az ember harca. De példa a Dávidok példája bizonyítja, hogy a lehetetlennek tűnőt is vállalni kell.

Jó Bácsikám is eszembe jut. Harmatos hajnalok, amikor kaszával a vállunkon, de füttyös-serényen vonultunk ki a mezőre, hogy mesterségének fogásaira megtanítson. Vagy máskor, ha az eke szarvát adta a kezembe. Még akkoriban, amikor az eke szarvát jóformán fel sem értem...

Csak szépen, apránként, szinte csak simogatva — mondta. — Ha durván belehasítasz, fáj a földnek.

Tőle tanultam, hogy lelke van a földnek. Verítékével öntözte, s még akkor is hűségge amikor megtermelt javaiból, szinte fél életen át, szegényes volt jussa.

Bazsó Zsigmond

Mit kezdünk a szabadságunkkal?

A belénk rögződött félelem ujjongásban, örömben, sóhajokban szakad föl bennünk. Remegő lélekkel, tisztuló aggyal készülünk a holnapi napra, az új életre. Mit kezdünk a szabadságunkkal mi, erdélyi magyarok? A lehajtottfejűség, a magunkbafordulás, a magunkról való gondolkodás apátiájából hunyorogva állunk a szabadság fényében. Mi, romániai magyarok új értelmet kell adjunk az egyenlőségnek, a testvériségnek, egymás megbecsülésének. Első gondolatunk a sors által közös hazában egymás mellé rendeltek összefogásából megszületett tabula rasa, és a tisztára sepert jelent életük kockáztatásával megteremtő hősök dicsérete és követése a végső győzelemig. A temesváriaké, akik Tőkés László mellé állottak, a fővárosiaké, akik végül megfutamították a diktátort. Románia órák alatt nagyot lépett „a sötét Balkánról" a közös Európa felé. A demokratizmust mindenek felé emelt Európához tartozunk immár és eufóriánkból, a haza földjét megcsókoló áhítatunkból a ránknehezedő tettek magaslatába emeljük fejünk.

A forradalom fehér éjszakáján írom ezeket a sorokat, amikor veszélyben a fővárosi tévéstúdió, amikor a rádiót célozzák a banditák. Újabb és újabb emberi életekbe kerül a régen áhított szabadság, mert a sokévtizedes elnyomás kitermelte az emberi külsőbe öltöztetett fenevadat, a diktátor körüli henyélők seregét. Nem akarják elveszíteni kivételezett helyzetüket, félelmük őrült tettekre ragadtatja őket. Megszokták, hogy védtelen embereket tipornak és elbizakodottságukban a szabadsággal is képesek szembeszállni. Nem győzhetnek, mert mi fegyvertelenül is erősebbek vagyunk ajkunkon a szabadság dalával.

Hősies küzdelmünkben minden eddiginél forróbb testvéri érzés fűt bennünket önfeláldozó román testvéreink mellett. Kell a szabadság, és ha megérjük, a saját hangunkon, a saját nyelvünkön, a saját hagyományaink alapján igényelhetjük rabszolga sorsunk megszüntetését, erőszakos asszimilációnk eltörlését, történelmünk megbecsülését, az európai kultúrát erősítő hagyományaink folytatását, a békességet, a jövőt, amelynek biztos tudata nélkül nincs tudatos emberi élet.

Felvirradt a forradalom második napjának hajnala és még mindig szólnak a fegyverek. Korai még a szabadságról beszélni? Nem hiszem. Elszigeteltségünkben, a romániai magyarság terrorral, rágalmazással, cselvetéssel véghezvitt atomizálódásában készületlenül, szervezetlenül érkeztünk e hajnalhasadáshoz. Értelmiségieinket elhallgatatták, határainkon kívülre futamították, hiszen érthető, hogy az életet választották. Az éj leple alatt lopakodó helikopterekkel végzett nemrég a forradalom mellé állt katonság, lelkes, valóban lelkes, önfeláldozó emberek ivóvizünket megmérgezni akaró banditákat tettek ártalmatlanná... És mégis, már most szólnunk kell arról, hogy a végső győzelem után, a nemzet megmentésére alakult, hősökből álló bizottság többször is ismertetett kiáltványa olyan jogokat biztosít nekünk, romániai magyaroknak is, melyekért ha kell tűzbe megyünk. Újra kitehetjük hát az egyenlőség jelét, és a többpártrendszerben helyet kaptunk az egyenlő küzdelemre. Újraalakíthatjuk nemzetiségi kultúregyesületeinket, és nem kell megszeppenten bevallanunk nemzetiségünket, hanem természetes módon vállalhatjuk, hogy itt, és magyarnak születtünk ebben a közös, drága hazában. Ezért a szabadságunkkal most mást se kezdjünk, mint hogy megkeressük mindazt, ami az itt élőkkel minket összeköt. És a pillanat parancsa szerint menjünk ki az utcákra, álljunk katonafiaink mellé, tegyük amit sorsunk adott: végső sikerre vigyük a szabadságot! Győzzön a népigazság! Mi dolgozni és élni akarunk!

Tar Károly

Pimasz disznók

Mert valóban azok. Nem átvitt értelemben (vélt vagy valós ellenségeim) — hanem a legközvetlenebben. A sertések, ezek az orcátlan állatok, amelyek most, Újesztendő küszöbén felverik a város, a falu korareggeli nyugalmát éktelen visitásukkal, hörgésükkel. Ugyanis — éppen vágják őket. Most van ennek a szezonja. Ők pedig, mit sem törődve azzal, hogy tulajdonképpen sorsuk teljesül be, nem fogadják kellő ünnepélyességgel rendeltetésüket. Visitanak. Hörögnek. Csak utána múlnak ki. Van amelyik még akkor is üvölt, amikor már a vér lüktetve csorogna a tálba — és ficánkolásával melléfröccsöl, megfosztva az ázalékszerető emberiséget egy-két szál véreshurkától. Még olyanról is hallottam, amelyik égve, lángoló szalmacsomóval a hátán nekiindult a nagyvilágnak — amikor már visitani se tudott.

Hát ezt teszik velünk ilyenkor a disznók. Azok a rózsaszínű malackákból felcsereperdett szörnyetegek, amelyeknek krumplit ástunk-főztünk, törökbúzát ráztunk a csészében. Azok, amelyeknek akkora szeretettel kavartuk a málélisztet, a szomszéd és a magunk kenyérmaradékát a moslékba. Reggeli nyugalmunkat, legszebb hajnali álmunkat szakítják meg éktelen sivalkodásukkal azok az állatok, amelyeknek a fülétövét vakargattuk: bezzeg, akkor nem visitottak. Akkor tudtak kéjesen nyögni hozzá. Mintha mindenről megfeledkeztek volna, akkor, amikor meg kellene adniok a kényeztetés, a gondoskodás árát — ők tiltakoznak. Visitanak-hörögnek-rugkapálnak, sőt, — amint már említettük — olyan elvetemült is akad közöttük, amelyik égő szalmával a hátán rohan neki a gyülékony világnak.

Ezt — nem tűrhetjük tovább. Nincs amiért tovább próbálkoznunk a disznókkal. Most már csak a tudomány segíthet. Abban van minden bizodalmunk. Hiszen vannak minékünk jól képzett biológusaink, állattenyésztőink. Néhány év alatt kitenyészthetnének egy olyan disznófajtát, amelyik nem növeli a fülünket sértő, idegrendszerünket borzoló decibel-mennyiséget. Olyat, amelyik megértéssel tartja oda nyakát a késnek. Olyat, amelyik nem visít, amikor vágják, mint ezek a mai pimasz disznók. Meg sem érdemlik a sertés nevet.

Fodor Sándor

Győztünk! Kolozsváriak a győzelem óráiban

Essig József felvétele

Életeket mentő segélyszállítmányok

Megdöbbenve nézzük a tévében, hallgatjuk a rádióban közölt rémes vérontások híreit. Az ország több pontján megjelent elvetemült gyilkos csoportok rémcselekedeteivel erőteljesen szembehelyezkedő népakarat reménykedéssel tölti el fiatalok és idősök lelkét egyformán. Visszarendezésről, persze, mindezek után, szó sem lehet, s ez csak fokozza e gyilkos cselekedetek végrehajtóinak, népünk hóhérainak felelőtlenségét, elvetemült tetteik nép- és demokráciaellenes mivoltát.

Sajnos külföldről remélünk segítséget! Sajnos nem tudtuk békésen kiharcolni a szabadságot. De ne felejtsük el soha: nem rajtunk múlt! Egész Európa minket figyel, aggódó szívvel reménykedő lélekkel és emberséges cselekedetekkel. Szinte óránként újabb és újabb híreket kapunk, megható tanúságtételeket az emberségességről.

Tegnap a Protestáns Teológia tanárainak és a Kolozs megyei Nemzetmegmentési Front lelkes tagjainak közreműködésével a városi Vöröskereszthez több segélyszállítmány jutott el. Többek között egy mikrobusz kötszer és gyógyszer a Magyarországi Református Egyház részéről; két teherautó (tíz tonnányi) tejpor és egyéb élelmiszer, a svájci Schaffhauseni Kantonális Egyháztól, küldemény, amelynek szállítását a magyarországi Tök-Zsámbéki református egyház gyülekezete szervezte meg; holland reformátusoktól vér, vérplazma, gyógyszerek és élelmiszerek érkeztek. A tegnapi éjszaka folyamán, valamint tegnap is folyamatosan érkeznek segélyszállítmányok, amelyek főképp gyógyszereket, vérkészítményeket és élelmiszereket tartalmaznak. A szállítmányok átvételét a városi Vöröskereszt szervezte meg.

E félreérthetetlen barátsági, emberségi és együvé tartozási megnyilvánulásokat szeretnénk ma, a Gyász Napján, mindenképp a testvériséghez illő hangon megköszönni. Amiképpen minden olyan gondolatot, hozzáállást, amely az igaz emberek szívéből jövő szeretet üzenetét hozza.

Tibori Szabó Zoltán

...hogy az életük most már más legyen!

N. Petcu felvétele

Szép és emberi volt

Talán örökre emlékezetesek maradnak számomra azok az emberek, akik tegnap délelőtt Kolozsvár főutcáján álltak meg gépkocsijaikkal egy fél órára: magyar, vöröskeresztes jellel ellátott, kiskocsikból és mikrobuszokból szálltak ki és láthatóan útbaigazítást kértek a járókelőktől. Azokat a szerveket keresték, akiknek szállítmányaikat mielőbb átadhatják. Először a Szent Mihály templommal szembeni plébánia épületébe igazították őket, s amíg vezetőjük bent tanácskozott, a járókelők örömtől sugárzó, de kissé még a gondokat is tükröző arccal álltak meg a kocsik előtt és mellett.

— Mikor indultak? — kérdezte egy éltesebb nő, talán csak azért, hogy beszédbe elegyedjék a vendégekkel, akiknek az arcán bizony már jócskán látszott a hosszú út fáradtsága.

— Az éjszaka, valamivel éjfél után! — jött a válasz. — De jó, hogy szerencsésen megérkeztünk és segíthetünk a rászorulókon: az orvosságra várókon... És egy kis ajándékot is hoztunk az ünnepre.

Beszélgetés közben minden kocsi mellett megindult. Az egyik mikrobuszt piros-sárga-kék nemzeti zászló díszítette, a másikon felirat volt: segíteni akarunk rajtatok!

Próbáltam beszédfoszlányokat elkapni. Felderült az arcom, amikor mind több románajkú testvérünk férkőzött a gépkocsivezetők és kísérőik mellé. Egy idősebb ember szemében könny csillogott:

— Mulțumim! Mulțumim! — ezt ismételgette és közben megveregette az egyik fáradt vöröskeresztes vállát. Mások — románok, magyarok — összekulcsolták a kezüket, magasba emelték és így fejezték ki hálájukat.

Nem tagadom: én is elérzékenyültem. Oly régen melengettem magamban a témát: szép riportot írni e két, egymásra utalt nép barátságáról, az emberek egymásratalálásáról, végeredményben arról hogy a határon inneniek és túliak is testvérek vagyunk, és, hogy szeretjük, tiszteljük, becsüljük egymást! A szándék eddig nemcsak saját hibámból és gyarlóságomból nem sikeredett. A NAGY riport, persze most is elmarad: csak e szerény jegyzetecske akar arra utalni, akarja mindenképpen aláhúzni azt, hogy: Emberek! Románok és magyarok egyaránt! Szeretnünk és tisztelnünk, segítenünk kell egymást! Hiszen a bajban, a szükségben ismerni meg mindig a jó barátot!

Sokat elmélkedhetnék még erről, de lám mozgolódás támad: eligazítják a vöröskereszteseket. A szomszédos és baráti Magyarországról érkező kocsik útnak indulnak. Mentőautó érkezik, s egy kiskocsit, gyógyszerekkel tele a klinikák felé kísér: ki tudja hány ember életét mentik meg azokkal az orvosságokkal. A többi jármű, valamivel később, az élelmiszerszállítmányokat, konzerveket, a tejport, az édességet viszi a kijelölt helyre lerakni. Amikor elhaladnak a néptanácscsal szemben, a sokasággal teli útszakasz előtt, megtapsolja, éljenzi őket a tömeg.

— Szép volt fiúk! — szoktuk mondani sportnyelven. De ez, ez az egész gesztus, ez a mostani gyors és távolról sem veszélytelen segítségadás, a barátságos fogadtatás, talán még szebb volt! A legszebb és a legfontosabb azonban mégis az: hogy a gyógyszer, súlyos betegeket, embereket menthet meg! Az életnek, vagy még inkább nagy betűkkel leírva: az ÉLETNEK!

Ma este, ahol türelmünk és nyugalmunk lesz hozzá, feldíszítjük a karácsonyfákat, meggyújtjuk a gyertyákat. Mit is mondhatnék még? Emberek! Szeressük, tiszteljük, becsüljük egymást! És segítsük, amikor és ahol csak lehet! Mert nincs szebb ennél a világon!

Okos György

Gyermekeink jövőjéért!

Ártatlan gyermekarcok a hónélküli, szomorú karácsonyi télben. Gyermekeink arca. Itt még mit sem sejtve az elkövetkező napok rettegéseiből, a gyermekvárosi jelmezbemutatón sorakoznak szépen, fegyelmezetten, ahogy tanulták, s izgulnak, hogy ki is lesz a kijelölt díjak valamelyikének nyertese. Tegnap, ma, holnap nem állhatnának ott ilyen kedvesen. Az álarcait levető, hamisságaitól megváltó holnapután békességében talán igen. Sőt, még nevetősebb tekintettel. Jövőjükért küzdenek apáik, hősies, halált megvető elszántsággal, jövőjükért vonulnak utcára anyáik, életüket percről percre kockáztatva az esztelen gonoszság fékevesztett, értelmetlen tombolásában. Jövőjükért küzdenek egy ország népei, akik — a nagy közös bajban — egymásra találnak. Akik a közös nélkülözések és közös véráldozatok, egymásnak vállvetve megélt rémületek barikádjain tanulják a demokráciát, a népakarat szabad kifejezését. Immár bérgyilkosok ellen küzd együtt a nép és a néphadsereg. A Megváltó születésének karácsonyi örvendezése nem lesz bizonytalanságok, kételyek nélkül való, gyilkos fegyverdörrenésektől mentes. De reménykedjünk, bizzunk abban, hogy ezek a szenvedés utolsó percei. És az, ami azután következik, az emberi méltóság érvényesülése, nem kell már senkinek lesütött szemmel járnia, rásütött bélyeget viselnie, s akkor, amikor majd úgy történik minden mindnyájunkért, hogy külön-külön mindenikünkért is történik, akkor lesz igazán gyermeki a mosoly, akkor lesz értelmes a tervezgetés, akkor nyer igazi tartalmat a tett, akkor érezhetjük minden kétkedést kizáróan, hogy gyermekeink jövője nem hiú ábránd csupán. Ezért a mindennél felemelőbb érzésért a küzdés, a szenvedés, az elszánt halálfélelem. Ezért a karácsonyi gyász, amelyet megváltásunk biztos tudata enyhíthet csupán.

Pillich László

A kolozsvári magyar diákok felhívása

A magyar diákok, mindazokra gondolva, akik az utóbbi napokban Temesváron, Bukarestben, Kolozsváron, az ország többi részében életüket áldozták, azok nevében, akik most is az utcán vannak, hívunk valamennyieteket: ÁLLJATOK KÖZÉNK! Az eddig nem ismert közös harc, a kialakuló szabadság és demokrácia érdekében segítsetek a román, magyar, német diáktársaknak a közös értékek, intézmények, műemlékek védelmében.

Csatlakozzatok azokhoz, akik az új diákszervezet felhívására már elfoglalták helyüket. A Ceausescu-diktatúra által belénk oltott félelemnek nem szabad átalakulnia a szabadságért vívott harctól való félelemmé.

Higgyük és bizonyítsuk, hogy sorsunk végre saját kezünkben van!

KÖZÜGYI HÍREK

Az élelmiszerüzletek nyitvatartási ideje

Ma, vasárnap reggel 7 órától déli 13 óráig az Élelmiszeripari Állami Kereskedelmi Vállalat minden szaküzlete nyitva lesz. Holnap, hétfőn Karácsony napján egyetlen üzlet sem nyit. Az előfizetéses tejet a megszokott időben, hétfőn, december 25-én szállítják házhoz. Az árukészlet egyelőre változatlan marad. Magyarországról több élelmiszerrel megrakott gépkocsi tart Kolozsvár felé, de hogy pontosan mikor érkezik meg az importáru, nem tudják a vállalat illetékesei.

Az egész csak rémhír!

— Fertőzött az ivóvíz? — kérdeztük Călin Neamțu mérnöktől, a Községgazdálkodási Vállalat vízügyi szakemberétől.

— Az egész csak rémhír! — válaszolta. A víz minőségét óránként ellenőrzik, tehát kizárt dolog, hogy bármiképpen is szennyeződjön. A gyűjtő és vízszűrő állomásokat, szivattyútelepeket őrzik.

— Mennyiségileg is biztosíthatják a folyamatos ellátást?

— Természetesen! Még akkor is, ha közelebbről nem lesz csapadék.

Lesz kenyér

A Malom és Sütőipari Vállalatban utolérhetetlen illat fogadott. Pirospozsgás friss péksütemények, veknik és kenyerek ömlenek szinte futószalagon. Ma 195 tonnát szállítottak Kolozsvár ellátására, holnap 134 tonna kenyér készül. December 25-én munkaszüneti nap a sütőipariak részére is. Délután azonban 1800-an ismét felveszik a munkát, hogy kedden reggel friss kenyeret vásárolhassunk az üzletekben. A Karácsonyra való tekintettel különféle péksütményekből is többet gyártanak. Kalácsból például naponta 15 tonnát készítenek. Kellemes meglepetése a gyáriaknak, a kartonkazettákba csomagolt aprótészta, amelyekből ízlés szerint válogathatunk. Az egyik édes, a másik köményes, a harmadik túróval készült. Az utóbbi napokban semmilyen rendellenesség nem jelentkezett a kenyérellátás terén és ez a továbbiakban is zavarmentes lesz. **(Sz. R.)**

VÉR, GYÓGYSZER A RÁSZORULÓKNAK

Pénteken és szombaton közel 400 önkéntes véradó jelentkezett, nagyrészt fiatalok, munkások és diákok, a Kolozsvári Véradó Központnál.

Ugyancsak szombaton délelőtt, Magyarországról nyolc személygépkocsiból álló karaván érkezett, amely a Magyar Demokrata Fórum segélyküldeményét hozta Kolozsvárra: vért, vérkészítményeket, gyógyszereket és olyan eszközöket, műszereket, amelyek a vérkészítmények előállításához szükségesek.

A nagyrészt fiatalokból álló magyarországi csoport saját költségén tette meg az utat, s annyira siettek, hogy még a viszonzásképpen felajánlott kávét sem volt idejük elfogyasztani.

A püspöki tisztemből, amint már 25 éves szolgálatom elteltével kijelentettem, ezennel lemondok.

1989. XII. 23.

D. Nagy Gyula

Az erdélyi református egyház törvényei szerint a püspöki feladatkört dr. Csutak Csaba látja el a kerületi közgyűlésig.

Folyamatos munka a kitermelőiparban

Lapunk barátja, régi ismerősünk, Veress József mérnök, a Bányaipari Kombinát szakembere, tegnap személyesen járt szerkesztőségünkben, hogy tájékoztasson arról, ami most, ezekben a napokban igen-igen fontos az ország gazdasági életének minél zökkenőmentesebb folyamatában. Mert termelni minden körülmények között szükséges; ez országos ügy, a nép érdeke, mindannyiunk kötelessége. A Kolozs megyei bányászok olyan termékeket hoznak a felszínre, termelnek ki a fejtésekből és dolgoznak fel, hogy aztán elküldjék az ország minden megyéjébe, amelyek nélkülözhetetlenek a termelésben. A dúsított vasércet a kohók várják, a homokot, a bentonitot az öntődék tucatjában használják, a mészkőre a vegyiparnak van szüksége, de sorolhatnók a kaolint, a földpátot, s megannyi egyéb ásványt, amelyek ugyancsak nélkülözhetetlenek a nemzetgazdaság számára.

A Nemzeti Megmentési Front Tanácsának felhívására az egeresi, a jára-menti, a kapusi bányászok és a kombinát többi egységének dolgozói most tettekkel válaszolnak. Fegyelmezetten dolgoznak, hogy megszakítás nélkül, minél több alapvető fontosságú nyersanyagot adhassanak a hazának. A hét utolsó napjaiban erre különösen nagy súlyt helyeztek, ezáltal is kifejezésre juttatva elszánt törekvésüket az ország támogatására, a nemzet, a nép jövője iránti bizakodásukat egy boldogabb korszak reményében.

A kombinát szakembere viszont ez alkalommal még nyomatékosabban hangsúlyozta mint eddig, a szállítóeszköz hiányát. Pontosabban nem áll elegendő vasúti kocsi rendelkezésükre, hogy az öntőhomokot, mészkövet, kaolint, kvarcot, bentonitot a szerződésekben vállalt mennyiségben továbbítsák, határidőre a megrendelők címére.

Ez alkalommal is kérik — s mi közvetítünk a Tartományi Vasútigazgatóság felé: ne felejtsék el a bányaipar fontosságát; tartsák szem előtt a bányaipari termékek jelentőségét az egész nemzetgazdaság szempontjából. Irányítsanak több szállítóeszközt, különösen Egeresre, de a többi rakodóhelyre is, a közösen kidolgozott és jóváhagyott grafikon szerint.

Ördög Béla

A Megyei Vízügyigazgatóság tájékoztatója

Az ivóvíz megfertőzésének megelőzése érdekében rendkívüli intézkedéseket foganatosítottak. Kolozsvár összes víznyerő helyeit katonák és hazafias gárdák védik. A víz minőségét rendszeres időközökben ellenőrzik. Eddig nem történt kísérlet a víz megfertőzésére.

HÍRÜGYNÖKSÉGEK jelentik

A hírügynökségek folyamatosan és részletesen beszámolnak a romániai helyzetről.

A TANJUG röviddel azután, hogy a televízióban és a rádióban felolvasták a Nemzeti Megmentési Front közleményét, terjedelmes részleteket közölt belőle.

A France Presse beszámolt a diktátor kiszemelt „utódjának", korrupt fiának, Nicu Ceaușescunak az elfogásáról, akit a „szerencsejátékok nagy kedvelőjeként és hírhedt szoknyavadászként" tartanak számon, közismertek lévén ízléstelen hajlamai.

A maga során a Prensa Latina is beszámolt arról, hogy elfogatása után a kenyér fiát a tévékamerák elé állították.

A külföldi tömegtájékoztatási eszközök tudósítóinak helyszíni beszámolói másrészt arról tájékoztatnak, hogy egyes helységekben elégették a diktátor úgynevezett „műveit".

(Agerpres)

(MOSZKVA. Agerpres).
Eduard Sevardnadze szovjet külügyminiszter az amerikai nagykövettel, Jack Matlockkal tárgyalt a romániai eseményekről. A szovjet fél megerősítette, hogy a Szovjetunió úgy tekinti az eseményeket, mint a megnyilvánulását a román nép akaratának, amely a társadalom demokratikus elvek alapján való megújhodásáért küzd. A szovjet népek támogatják a román népet a nehéz megpróbáltatás pillanataiban és együttérzésüket fejezik ki az emberáldozatok kapcsán — írja a TASZSZ.

(BUDAPEST. Agerpres).
A romániai eseményekkel kapcsolatban Szűrös Mátyás, a Magyar Köztársaság ideiglenes elnöke az MTI hírügynökségnek kijelentette, hogy Magyarország üdvözli a romániai eseményeket. Szolidárisak vagyunk a felkelő román néppel — jelentette ki.

Romániában zsarnoki diktatúra uralkodott, ami nagy szenvedéseket okozott a lakosságnak. Ilyen körülmények között románnak is nehéz volt lenni — mondotta Szűrös.

(PRÁGA. Agerpres).
Tiltakozásul a péntek esti tragikus események ellen, Prága óvárosának piacterén tüntetést szervezett a Honpolgári Fórum nevű mozgalom. A részvevők nemzetközi törvényszék felállítását követelték, azt, hogy az vonja felelősségre és ítélje el a volt vezetőséget, élen a diktátor Ceaușescuval.

A román nép megsegítésére a csehszlovák mentőszolgálatok ma — szombaton — 23 mentőautót indítottak útnak orvosok és medikusok kíséretében. A csehszlovákiai orvostudományi intézetek diákjai azzal a felhívással fordulnak az egész világ orvosi intézményeihez, hogy támogassák ezt a kezdeményezést.

(PÁRIZS. Agerpres).
A Közös Piac sürgősségi segélyként élelmiszert fog küldeni Romániába — jelentette ki Roland Dumas francia külügyminiszter. Dumas az EGK-nak azon a miniszteri összejövetelén elnökölt, amelyen elhatározták a Romániával való kooperáció helyreállítását.

(NYUGAT-BERLIN. Agerpres).
Yehudi Menuhin, a nyugat-berlini George Enescu társaság tiszteletbeli elnöke, illetve a város filharmóniája szolidaritását nyilvánította ki a román néppel, továbbá azt az óhaját, hogy 1990 januárjában a George Enescu filharmóniával Bukarestben koncertezzen a romániai áldozatok emlékére. A koncertet a világ több televíziós hálózata sugározná.

(RÓMA. Agerpres).
Olasz politikai vezetők — Gianni de Michelis külügyminiszter, Arnaldo Forlani, a Keresztény-demokrata Párt országos titkára, Achille Occhetto, az Olasz Kommunista Párt főtitkára — nagy megelégedésüknek adtak hangot afölött, hogy a román nép visszanyerte szabadságát. Ugyanakkor együttérzésüket fejezték ki a nagy véráldozatért, amibe ez a szabadság került.

(BÉCS. Agerpres).
Az ausztriai Vöröskereszt szombaton elindította Romániába felé első szállítmányát gyógyszerekből és speciális műszerekből a súlyosan sebesültek kezelésére — közölte a szervezet egyik szóvivője. A konvojt alkotó három tehergépkocsi célvárosa Temesvár, Arad és Brassó. Genfben a Nemzetközi Vöröskereszt Bizottság által bérelt három chartergép várakozik, hogy orvosi személyzetet és különböző segélyeket, köztük gyermektápszert és alapvető élelmiszereket hozzon Bukarestbe ötmillió schilling értékben. A Nemzetközi Vöröskereszt Bizottsága közölte, hogy Bukarestben sikerült megszerveznie a koordinációs és elosztó pontok hálózatát.

(STOCKHOLM. Agerpres).
Nagyszerű hír a Ceaușescu rezsim bukása — jelentette ki Ingvar Carlsson svéd kormányfő. Az utóbbi napok eseményei bebizonyították, hogy egy népi mozgalom megdönthet egy rezsimet, legyen az bármilyen brutális is — fűzte hozzá.

A svéd politikai pártok üdvözlik a román diktátor megbuktatását — írja a France Presse.

(ANKARA. Agerpres).
A török kormány kifejezte megelégedését a Ceaușescu rezsim bukása kapcsán. A török külügyminisztériumi szóvivő szerint ez a legboldogabb esemény a baráti román nép történelmében — írja a France Presse.

(BERN. Agerpres).
A berni román nagykövet és a genfi állandó ENSZ-misszió vezetője, Gheorghe Dolgu, kijelentette, hogy a Ceaușescu diktatúra vége alapvető változást igényel az ország politikai életében. Külügyminisztériumunk csatlakozik az országban kibontakozó mozgalomhoz, szolidarizál a hadsereggel, tábornokokkal, tisztekkel és katonákkal.

A román képviselő elítélte Ceaușescut gyilkos tetteiért, az országban meghonosított diktatúráért és terrorért.

(TOKIÓ. Agerpres).
A japán kormány elítélte a tüntetők ellen alkalmazott brutális megtorlást Romániában. A szabadságot és demokráciát óhajtó román nép akaratának a diktatórikus rezsim általi erőszakos megtörését célzó akciók az ember alapvető jogainak rendszeres megsértését jelentették — hangoztatja egy Tokióban kiadott kormánynyilatkozat.

(MOSZKVA. Agerpres).
Az SZKP KB főtitkára, a Szovjetunió Legfelsőbb Szovjetjének elnöke, Mihail Gorbacsov a Népi Képviselők Kongresszusának szombati ülésén a romániai helyzettel kapcsolatban kijelentette, hogy a szovjet kormányhatóságok készek orvosi segítséget nyújtani az ország lakosságának.

(PRÁGA. Agerpres).
A csehszlovák kormány úgy döntött, hogy visszavonja a diktátor Ceaușescutól a Fehér Oroszlán Érdemrend nyakékes I. osztályát, mert méltatlannak bizonyult e kitüntetésre.

(VARSÓ. Agerpres).
A Tadeusz Mazowiecki által vezetett lengyel kormány elítélte az erőszak alkalmazását a román városok lakossága ellen, és úgy értékelte, hogy a megtorlások vége új fejezetet fog nyitni Románia történetében, mely országgal Lengyelország hosszú hagyományokra visszatekintő baráti kapcsolatokat tart fenn — jelenti a PAP.

A testület kifejezésre juttatta mély együttérzését azzal kapcsolatban, hogy Románia sok állampolgárát meggyilkolták.

(MOSZKVA. Agerpres).
A Népi Képviselők Kongresszusának szombat délutáni munkálatai előtt Mihail Gorbacsov tájékoztatta a részvevőket a romániai, továbbra is feszült helyzetről.

Mihail Gorbacsov közölte, hogy a szovjet kormány, az egészségügyi minisztérium társadalmi szervezetekkel együtt intézkedik a sebesültek elsősegélyben részesítéséről gyógyszerek és szakemberek küldése által. A szovjet vöröskereszt a vöröskereszt nemzetközi bizottságával, a megfelelő bolgár, magyar, jugoszláv, francia szervezetekkel együtt intézkedik. A gyógyszereket és egyéb sürgősségi anyagokat szállító repülőgépek meg is érkeztek Bukarestbe, de egyelőre a város repülőterén kénytelenek vesztegelni.

Mihail Gorbacsov közölte, a kormány a Varsói Szerződés tagállamaihoz fordult, hogy együttműködés alakuljon ki a román nép megsegítésére. Más intézkedéseket is kidolgoznak. Az események figyelemmel követésére kormánycsoportot hoztak létre.

A Minisztertanács közölte, hogy kész orvosi segítséget nyújtani a romániai szenvedőknek és megelégedéssel vette tudomásul a lengyel Vöröskereszt ilyen értelmű kezdeményezését.

(BEIJING. Agerpres)
A több hírügynökség által idézett kínai külügyminisztériumi szóvivő szerint a Kínai NK figyelemmel követi a romániai eseményeket, amelyeket ezen ország belügyének tekint. Reményét fejezte ki, hogy a kínai és a román nép barátsága fennmarad, az események nem befolyásolják a két ország baráti kapcsolatait.

Ugyanazon forrás kategórikusan megcáfolta azokat a híreszteléseket, miszerint a diktátor a Kínai NK-ba menekült.

(MOSZKVA. Agerpres).
A TASZSZ jelentése szerint a Moldvai SZSZK-ban kormánybizottság kezdte meg munkálatait a testvéri román nép megsegítésére. A bizottság Kisinyovban tartotta első ülését. A munkálatok során hangoztatták, hogy a szovjet Moldva lakosai határozottan támogatják a román nép igazságos ügyét. A bizottság feladatként tűzte ki a segélynyújtást, s ezért munkacsoportokat alkotott különböző területeken, élükön minisztériumok és állami intézmények vezetőivel. Nagy feladatok várnak orvosi területeken. Ugyanakkor több pontot jelöltek ki vér-, élelmiszer és ruházati cikkek gyűjtésére. Megkezdődött az első tehergépkocsioszlop összeállítása a Romániának szánt segítségek elindítására. A bankfiókok külön folyószámlát nyitottak a román nép megsegítésére, és erre összegeket helyezhetnek el mind magánszemélyek, mind vállalatok, intézmények, társadalmi szervezetek.

(PRÁGA. Agerpres).
A Csehszlovák Külügyminisztérium köszönti a román nép győzelmét a párt- és állami apparátus megtorló és népellenes politikája, Ceaușescu diktatúrája fölött — mutat rá a romániai eseményekről kiadott nyilatkozat.

A román nép sokéves ellenállása, amely a több városban kirobbant hősi felkeléssel végződött, megnyitja az ország demokratizálásának útját. Gratulálunk a román népnek történelmi sikeréhez, köszöntjük azt, hogy támogatni kívánja az európai népeket baráti, együttműködési és kölcsönös megértési kapcsolatok kiépítésében. A román nép teljes mértékben számíthat a csehszlovák nép támogatására és szolidaritására.

(BUDAPEST. Agerpres).
Azzal a hírrel kapcsolatban, amelyet az Agerpres Román Sajtóügynökség közölt, hogy nincs többé szüksége a cenzúra külön jóváhagyására, s nem kényszerül arra, hogy hamis állásfoglalásokat közöljön, az MTI Magyar Sajtóügynökség munkatársai válaszukban hálájukat és megelégedésüket fejezték ki e döntés fölött. Az Agerpres az egész világot, inkluzíve a magyarországiakat, teljes és operatív hírekkel fogja ellátni a romániai történelmi fordulópontról. Az MTI kész segítséget nyújtani és az Agerpres-hírek továbbításával hozzájárul a romániai eseményekről szóló valósághű információk minél több helyre, minél több emberhez való eljuttatásához.

(GENF. Agerpres).
Az Egészségügyi Világszervezet megbízta Pierre Pradier francia orvost, bécsülje fel Románia orvosságsegély-szükségleteit — jelentette be Genfben a világszervezet egyik szóvivője. Az illető orvos a Vöröskereszt Nemzetközi Bizottságának tagja, aki péntek este érkezett Bukarestbe. A megbízott az orvosisegély-szükségletek felbecsülését a román egészségügyi hatóságokkal együtt fogja megállapítani.

(ATHÉN. Agerpres).
Románia görögországi nagykövetségének dolgozói nyilatkozatban jelentik be teljes, szabad és lelkes csatlakozásukat a romániai forradalomhoz.

Szabadságszerető népünk halhatatlan műve, az általános népi felkelés szétzúzta a Ceaușescu család elrettentő diktatúrájának rothadt rendszerét, letörte a középkorias zsarnokság láncát és elhozta a szabadság és a boldogság hajnalát Románia földjére — mutat rá a nyilatkozat.

apróhirdetés

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy a drága jó férj, fiú, sógor,
BONCSA ROBERT-MIRCEA,
a Kenyéripari Vállalat volt dolgozója, 52. évében, hosszú szenvedés után, elhunyt. Temetése csütörtökön, december 28-án délután 3 órakor a Házsongárdi temetőben. A BÁNATOS CSALÁD. (22325)

Szomorúan és megtört szívvel búcsúzom nagymamámtól,
KOCSIS JULIANNATÓL (LILA),
akit hosszú szenvedés után, 78 éves korában, pénteken, december 15-én kísértünk utolsó útjára a Házsongárdi temető nagykápolnájából.. Köszönet azoknak, akik a temetésén részt vettek. ADRIAN. (22073)

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a drága jó férj, édesapa, após, szerető testvér és vő, nagytata, sógor, apatárs, unokatestvér, munkatárs és jó szomszéd,
BRUDI ÁRPÁD (ÖCSI),
életének 60. évében, boldog házasságának 32. évében, rövid szenvedés után, csendesen elhunyt. Felejthetetlen halottunkat f. hó 27-én, 15 órakor kísérjük utolsó útjára a Házsongárdi temető nagykápolnájából. A BÁNATOS, GYÁSZOLÓ CSALÁD. (22324)

Szívünket bánat nyomja, szemünket könny árasztja, keressük, várjuk, de többé már nincs közöttünk, egyetlen, drága gyermekünk,
NAGY ISTVÁNKA,
aki három éve távozott el szerettei köréből. Akik ismerték és szerették, áldozzanak egy percet emlékére. Szívünkben örökké élni fog drága szép emléke. BÁNATOS SZULEI, ÉVA ÉS SANYI.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett feleség, édesanya, nagymama, testvér, anyós, rokon, szomszéd és ismerős,
LÁZÁR SÁNDORNÉ
FEKETE ANNA,
életének 76., házasságának 53. évében, rövid szenvedés után, december 21-én elhunyt. Temetése 27-én, 14 órakor a Monostori temetőben. A GYÁSZOLÓ CSALÁD. (22314)

Szomorú és el nem múló bánattal emlékezünk arra a megrendítő december 23 hajnalra, amikor két éve, hogy a kegyetlen halál legyőzte a drága férjet, apát, apost és nagyapát,
RÁCZ ISTVÁNT,
68. évének első óráiban. Hiánya pótolhatatlan. Drága szép emlékét szívünkben őrizzük. Őt mindig sírató FELESÉGE, ILONA, GYEREKEI, PITYU ÉS IBOLYA CSALÁDJUKKAL. (22048)

Életem legszomorúbb karácsonyán fájó szívvel, könnyes szemmel emlékezem december 25-én életem legszomorúbb napjára. Hat hónapja annak a szomorú napnak, hogy búcsú nélkül távozott el az élők sorából a drága jó férj, pótolhatatlan, vidámkedvű édesapa
ANTAL LÁSZLÓ,
körösfői lakos. Drága szép emlékét örökre fájó szívünkben őrizzük. BÁNATOS FELESÉGE, ERZSI, IMÁDOTT KISLÁNYAI, TIMEA ÉS IMOLA. (22122)

Fájó szívvel emlékezem elhunyt szeretteimre: 1956-ban elhunyt
NAGYOSI MÁRTON
édesapámra, 1980-ban elhunyt
NAGYOSI KRISZTINA
testvéremre, 1985-ben elhunyt
NAGYOSI MÁRTONNÉ
édesanyámra, 1989-ben elhunyt
VALKAINÉ NAGYOSI ILONA
testvéremre. Őket soha el nem felejtő JOLÁN. (22204)

Fájdalommal, megtört szívvel tudatjuk, hogy az önfeláldozó, dolgos, fáradtságot nem ismerő, drága jó férj, édesapa, nagyapa, testvér, apatárs és rokon, jó szomszéd,
ANTONI GYULA (ÖCSI)
mészáros, életének 60. évében, 21-én váratlanul elhunyt. Drága halottunkat december 27-én 12 órakor helyezzük örök nyugalomra a Házsongárdi temető nagykápolnájából. A GYÁSZOLÓ CSALÁD. (22326)

Valaki hiányzik, mikor sír a lelkünk, nincsen kihez vigaszért elmenjünk, akit ha újra látnánk és reánk nézne, lelkünk a bánatból mosolyra derülne. Már öt éve távozott családja köréből a szeretett férj, édesapa és nagytata,
NAGY GYÖRGY,
volt vajdakamarási lakos. Csak az tudja, mi az igazi fájdalom, kinek párját fedi a sírhalom. BÁNATOS FELESÉGE, FIA, LEÁNYA ÉS CSALÁDJUK. (22118)

Egy éve halt meg a szeretett testvér, nagynéni, rokon,
MAGYARI MÁRIA.
Emlékét kegyelettel őrizzük. A BÁNATOS CSALÁD. (22209)

Örök szeretettel emlékezünk drága jó édesanyánkra,
CSOREGI ANNÁRA,
volt hunyadi lakosra, akit december 23-án két éve ragadott el a hirtelen halál, szerettei köréből. Áldott szép emlékét, míg élünk, megőrizzük szívünkben. BÁNATOS CSALÁDJA, ERZSEBET, MILI, VICTOR ÉS GYUSZI, VALAMINT UNOKÁI ÉS DÉDUNOKÁI. (22041)

Egy éve távozott szerettei köréből
ID. SZÁSZ SÁNDOR.
Emléke örökre megmarad. BÁNATOS CSALÁDJA. (22058)

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapánk,
ÖZV. BANGUR LÁSZLÓ
hirtelen, búcsú nélkül, elhunyt, életének 80. évében. Temetése december 26-án, kedden 13 órakor a Házsongárdi temetőben. BÁNATOS GYERMEKEI. (22117)

Fájdalommal emlékezünk drága jó édesanyánkra,
KENDERESSY KÁROLYNÉ
MARIAN ARANKÁRA,
halálának első évfordulóján. BÁNATOS LEÁNYAI, ARANKA, DÓRA ÉS CSALÁDJUK. (22025)

Kegyelettel és örökké tartó bánattal emlékezünk a drága jó édesanyára,
BENE ZSUZSANNÁRA,
halálának első évfordulóján. Emlékét, míg élünk, szívünkben őrizzük. SZERETŐ GYERMEKEI CSALÁDJUKKAL. (21696)

Bánattól összetört szívvel, az elválás örök fájdalmával és könnyes szemmel emlékezünk a hat hónapja elhunyt, fáradságot nem ismerő, legdrágább édesanyára,
ÖZV. AMBRUS MARGITRA (MATHÉ),
kinek hiánya pótolhatatlan. Jóságát, szeretetét soha el nem feledjük. Áldott legyen a föld, mely sirját fedi. Aki ismerte és szerette, áldozzon egy percet emlékére. BÁNATOS GYERMEKEI, MENYE, VEJE, UNOKÁJA, TESTVÉRE ÉS SÓGORA. (22123)

Hat szomorú hónap telt el, mióta eltávozott közülünk a forrón szeretett feleség, gyermek, meny, unoka és sógornő,
SZILÁGYI GYÖRGYNÉ
SZÁSZ JULIANNA.
Emlékét örökre szívünkbe zárjuk. Őt soha el nem felejtő, BÁNATOS CSALÁDJA. (22147)

Mély fájdalommal emlékezünk december 25-re, amikor egy éve a kegyetlen halál elragadta tőlünk a szeretett férjet, apát, nagyapát,
PESCART SZÉKELY ALBERTET.
Béke poraira. A GYÁSZOLÓ CSALÁD. (21341)

Nyolc éve hunyt el szeretett férjem,
BÁZSA KÁROLY,
CFR nyugdíjas. Lelkének jóságát, szívének szeretetét őrizzük. BÁNATOS FELESÉGE, GIZI ÉS ROKONAI. (21815)

Fájó szívvel emlékezünk
JUHOS MIHÁLYRA,
halálának hatodik évfordulóján. BÁNATOS CSALÁDJA. (21766)

Kegyelettel emlékezünk
GYÖRFI FERENCRE,
halálának 9. évfordulóján. A GYÁSZOLÓ CSALÁD. (22188)

Tíz éve halt meg szeretett nagymamánk,
KOCSIS RÓZSI,
széki varrónő. Áldott szép emlékét, míg élünk, szívünkben megőrizzük. GYERMEKEI ÉS UNOKÁI. (21949)

Szívünk örök fájdalmával emlékezünk a drága jó férjre, édesapára,
PAVEL VASILERA,
aki hat hete, örök álomra zárta szemét. Életében sok örömet és boldogságot adott, de nagyobb a keserűség, mit maga után hagyott. Emlékét örökké szívünkbe zárjuk. BÁNATOS FELESÉGE, LÁNYAI ÉS CSALÁDJUK. (21976)

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett feleség, anya, nagymama, anyós, sógornő, jó szomszéd és ismerős,
MONI ISTVÁNNÉ
OSVÁTH IBOLYKA,
életének 69. évében, türelemmel viselt szenvedés után, december 21-én, csendesen elhunyt. Temetése december 26-án 13 órakor a Monostori temető újkápolnájából. A GYÁSZOLÓ CSALÁD. (22280)

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Cluj-Napoca, str. Napoca 16., Căsuța poștală: 239. Tel.: 1—64—16 (központ) Intreprinderea Poligrafică Cluj. Index: 40—161